



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2021 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer:	919 298 243
Organisasjonsform:	Annet foretak iflg. særsk. lov
Foretaksnavn:	ECCSEL EUROPEAN RESEARCH INFRASTRUCTURE CONSORTIUM
Forretningsadresse:	Kolbjørn Hejes vei 1A 7034 TRONDHEIM

Regnskapsår

Årsregnskapets periode:	01.01.2021 - 31.12.2021
-------------------------	-------------------------

Konsern

Morselskap i konsern:	Nei
-----------------------	-----

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet:	Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet:	Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet:	Sverre Quale
Dato for fastsettelse av årsregnskapet:	02.07.2022

Grunnlag for avgivelse

År 2021: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2020: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2021

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 27.08.2023



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Revenue	1	3 104 835	4 093 322
Other operating income	2	821 759	307 382
Sum inntekter		3 926 594	4 400 705
Kostnader			
Employee benefits expense	3		2 892
Other operating expenses	3	4 366 538	3 372 033
Sum kostnader		4 366 538	3 374 924
Driftsresultat		-439 944	1 025 780
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		12 681	542
Other financial income		353 276	3 572 625
Sum finansinntekter		365 957	3 573 167
Annen rentekostnad		24 074	203 436
Other financial expense		359 246	3 531 162
Sum finanskostnader		383 320	3 734 598
Netto finans		-17 363	-161 430
Ordinært resultat før skattekostnad		-457 307	864 350
Ordinært resultat etter skattekostnad		-457 307	864 350
Årsresultat		-457 307	864 350
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-457 307	864 350
Overføringer og disponeringer			
To/from other equity	4	-457 307	864 350
Sum overføringer og disponeringer		-457 307	864 350



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Sum anleggsmidler		0	0
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Trade receivables		1 248 341	1 135 658
Other short-term receivables	5	58 610	301 849
Sum fordringer		1 306 951	1 437 508
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bank deposits, cash in hand, etc.	6	10 099 071	8 808 042
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		10 099 071	8 808 042
Sum omløpsmidler		11 406 021	10 245 549
SUM EIENDELER		11 406 021	10 245 549
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Other equity	4	2 205 912	2 663 219
Sum opptjent egenkapital		2 205 912	2 663 219
Sum egenkapital		2 205 912	2 663 219
Sum langsiktig gjeld		0	0



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		512 528	1 501 698
Other currents liabilities	2,5	8 687 581	6 080 632
Sum kortsiktig gjeld		9 200 110	7 582 330
Sum gjeld		9 200 110	7 582 330
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		11 406 021	10 245 549



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2021 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2022 779556

Enheten

Organisasjonsnummer: 919 298 243
Organisasjonsform: Annet foretak iflg. særsk. lov
Foretaksnavn: ECCSEL EUROPEAN RESEARCH
INFRASTRUCTURE CONSORTIUM
Forretningsadresse: Kolbjørn Hejes vei 1A
7034 TRONDHEIM

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2021 - 31.12.2021

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Sverre Quale
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 02.07.2022

Grunnlag for avgivelse

År 2021: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2020: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2021.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 03.08.2022



Organisasjonsnr: 919 298 243
ECCSEL EUROPEAN RESEARCH
INFRASTRUCTURE CONSORTIUM

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Revenue	1	3 104 835	4 093 322
Other operating income	2	821 759	307 382
Sum inntekter		3 926 594	4 400 705
Kostnader			
Employee benefits expense	3		2 892
Other operating expenses	3	4 366 538	3 372 033
Sum kostnader		4 366 538	3 374 924
Driftsresultat		-439 944	1 025 780
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		12 681	542
Other financial income		353 276	3 572 625
Sum finansinntekter		365 957	3 573 167
Annen rentekostnad		24 074	203 436
Other financial expense		359 246	3 531 162
Sum finanskostnader		383 320	3 734 598
Netto finans		-17 363	-161 430
Ordinært resultat før skattekostnad			
Ordinært resultat etter skattekostnad		-457 307	864 350
Årsresultat		-457 307	864 350
Årsresultat etter minoritetsinteresser			
Overføringer og disponeringer		-457 307	864 350
To/from other equity	4	-457 307	864 350
Sum overføringer og disponeringer		-457 307	864 350



Organisasjonsnr: 919 298 243
ECCSEL EUROPEAN RESEARCH
INFRASTRUCTURE CONSORTIUM

BALANSE

<u>Beløp i: NOK</u>	<u>Note</u>	<u>2021</u>	<u>2020</u>
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Sum anleggsmidler		0	0
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Trade receivables		1 248 341	1 135 658
Other short-term receivables	5	58 610	301 849
Sum fordringer		1 306 951	1 437 508
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bank deposits, cash in hand, etc.	6	10 099 071	8 808 042
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		10 099 071	8 808 042
Sum omløpsmidler		11 406 021	10 245 549
SUM EIENDELER		11 406 021	10 245 549
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Other equity	4	2 205 912	2 663 219
Sum opptjent egenkapital		2 205 912	2 663 219
Sum egenkapital		2 205 912	2 663 219
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		512 528	1 501 698
Other currents liabilities	2,5	8 687 581	6 080 632
Sum kortsiktig gjeld		9 200 110	7 582 330
Sum gjeld		9 200 110	7 582 330



SUM EGENKAPITAL OG GJELD

11 406 021

10 245 549



Organisasjonsnr: 919 298 243
ECCSEL EUROPEAN RESEARCH
INFRASTRUCTURE CONSORTIUM

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall årsverk i regnskapsåret
0.00

<u>Sum</u>	<u>Beløp</u>
<u>Balanseført verdi 31.12.</u>	<u>Varige driftsmidler Immaterielle eiend.</u>

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

Konsern, tilknyttet selskap m.v. - fordringer og gjeld

Fordringer

<u>Samlet beløp - tilknyttet selskap</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
--	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Pantstillelse</u>	<u>Beløp</u>
----------------------	--------------

<u>Beholdning av egne aksjer</u>	<u>Antall</u>	<u>Pålydende</u>	<u>Andel av aksjek.</u>
----------------------------------	---------------	------------------	-------------------------



Note

Lån og sikkerhetsstillelse til medlemmer

Er det gitt lån eller sikkerhetsstillelse til ledende personer: Nei

Opplysninger om:

Medlemmer av:

Mer om lån og sikkerhetsstillelse

Note

Noteopplysninger ut over minimumskravene for små foretak

Fullstendige noteopplysninger fremkommer av vedlagte PDF-dokument



**Financial Statements 2021
for
Eccsel European Research Infrastructure
Consortiu**

Organization no. 919298243



Prepared by:
Sparebank 1 Regnskapshuset Smn AS
Authorised accountant company
Søndre gate 4
7011 TRONDHEIM
Organization no. 936285066





Eccsel European Research Infrastructure Consortiu

Income statement

	Note	2121	2020
OPERATING REVENUE AND EXPENCES			
Operating revenue			
Revenue	1	3 104 835	4 093 323
Other operating income	2	821 759	307 382
Total operating revenue		3 926 594	4 400 705
Operating expenses			
Employee benefits expense	3	0	2 892
Other operating expenses	3	4 366 538	3 372 033
Total operating expenses		4 366 538	3 374 925
OPERATING PROFIT OR LOSS		(439 944)	1 025 780
FINANCIAL INCOME AND EXPENCES			
Financial income			
Other interests		12 681	542
Other financial income		353 276	3 572 625
Total financial income		365 957	3 573 167
Financial expenses			
Other interests		24 074	203 436
Other financial expense		359 246	3 531 162
Total financial expenses		383 320	3 734 598
NET FINANCIAL INCOME AND EXPENCES		(17 363)	(161 430)
ORDINARY RESULT BEFORE TAXES		(457 307)	864 350
Tax on ordinary result		0	0
ORDINARY RESULT		(457 307)	864 350
TO MAJORITY INTERESTS		(457 307)	864 350
APPLICATION AND ALLOC.			
To/from other equity	4	(457 307)	864 350
TOTAL APPLICATION AND ALLOCATION		(457 307)	864 350



Eccsel European Research Infrastructure Consortiu

Balance sheet pr. 31.12.2121

	Note	31.12.2121	31.12.2020
ASSETS			
CURRENT ASSETS			
Receivables			
Trade receivables		1 248 341	1 135 658
Other short-term receivables	5	58 610	301 849
Total receivables		1 306 951	1 437 508
Bank deposits, cash in hand, etc.	6	10 099 071	8 808 042
TOTAL CURRENT ASSETS		11 406 021	10 245 549
TOTAL ASSETS		11 406 021	10 245 549
EQUITY AND LIABILITIES			
EQUITY			
Retained earnings			
Other equity	4	2 205 912	2 663 219
Total retained earnings		2 205 912	2 663 219
TOTAL EQUITY		2 205 912	2 663 219
LIABILITIES			
CURRENT LIABILITIES			
Accounts payable		512 528	1 501 698
Other currents liabilities	2,5	8 687 581	6 080 632
TOTAL CURRENT LIABILITIES		9 200 110	7 582 330
TOTAL LIABILITIES		9 200 110	7 582 330
TOTAL EQUITY AND LIABILITIES		11 406 021	10 245 549

Trondheim ___/___/2020

Sverre Quale
CEO



Eccsel European Research Infrastructure Consortiu

Notes 2021

Accounting principles

The annual financial statements have been prepared in accordance with the Accounting Act and Good accounting practice for small enterprises.

Current assets and current liabilities

Current assets and current liabilities generally include items due for payment within one year after the last day of the accounting year, as well as items related to the product cycle. Current assets are valued at the lower of cost and assumed fair value.

Fixed assets and long-term liabilities

Fixed assets comprise assets intended for permanent ownership and use. Fixed assets are valued at acquisition cost. Tangible fixed assets are capitalized and depreciated over the expected economic life of the asset. Tangible fixed assets are subject to a written-down to recoverable amount in case of impairment, which is not expected to be temporary. The write-down is reversed when the basis for the write-down is no longer present.

Recognition

Revenue from the sale of goods and services takes place at the time of delivery. The share of sales revenues related to future services is capitalized as unearned income and is subsequently recognized as income in accordance with delivery of the service.

Receivables

Trade receivables are capitalized at nominal value after deduction of deposition for expected losses. Deposition for expected losses are made based on an individual assessment of the individual receivables. In addition, for other accounts receivable, an unspecified deposition is made to cover expected losses.

Tax

The company is not taxable.



Eccsel European Research Infrastructure Consortiu

Notes 2021

Note 1 - Member Countries

<u>Member Country</u>	<u>Member Countries Representing Entity</u>
Norway (ERIC Statutory seat)	Norwegian University of Science and Technology (NTNU) together with SINTEF Energy Research (SINTEF ER)
France	The French Geological Survey (BRGM)
Italy	National Institute of Oceanography and Experimental Geophysics (OGS)
The Netherlands	Netherlands Organisation for Applied Scientific Research (TNO)
United Kingdom	British Geological Survey (BGS)

Operating revenue provided by ECCSEL ERIC annual member fees.

Note 2 - Public grants

In 2021, the company has been awarded a grant from the EU for four projects. Earned grants in 2021 are NOK 324 819.

As of 31 Desember 2021, the company has received an advance payment for the grants of NOK 7 071 536.



Eccsel European Research Infrastructure Consortiu

Notes 2021

Note 3 - Other operating expenses

	This year	Last year
Salary	0	697
Sosial security contributions	0	2 195
Total	0	2 892

The company has four employees seconded from NTNU in 2021. Three of the employees are hired in for a full time position, and the fourth are hired on an hourly basis. In 2021, the employees on hourly basis worked for ECCSEL equivalent to a 35% position. The paid salary cost is NOK 3 417 972 excl. VAT.

The company has paid remuneration to the auditor with the following amounts:

	2021
Audit	31 250
Total	31 250

Note 4 - Other equity

	Other equity	Total equity
Pr. 1.1.	2 663 219	2 663 219
Anvendt til årsresultat	-457 307	-457 307
Pr 31.12.	2 205 912	2 205 912

Note 5 - Receivables and debt

	2021	2020
Receivables due later than one year after the balance sheet date	0	0
Liabilities due later than five years after the balance sheet date	0	0



Eccsel European Research Infrastructure Consortiu

Notes 2021

Note 6 - Bank deposits

The bank deposits do not include any restricted funds.



**Financial Statements 2021
for
Eccsel European Research Infrastructure
Consortium**

Organization no. 919298243



Prepared by:
Sparebank 1 Regnskapshuset Smn AS
Authorised accountant company
Søndre gate 4
7011 TRONDHEIM
Organization no. 936285066



Income statement

	Note	2021	Budget 2021	2020
OPERATING REVENUE AND EXPENCES				
Operating revenue				
Revenue	1	305 450	560 000	381 815
Other operating income	2	80 844	0	28 672
Total operating revenue		386 293	560 000	410 487
Operating expenses				
Employee benefits expense	3	0	0	270
Other operating expenses	3	429 574	560 000	314 535
Total operating expenses		429 574	560 000	314 805
OPERATING PROFIT OR LOSS		(43 281)	0	95 682
FINANCIAL INCOME AND EXPENSES				
Financial income				
Other interests		1 248	0	51
Other financial income		34 755	0	333 245
Total financial income		36 002		333 296
Financial expenses				
Other interests		2 368	0	18 976
Other financial expense		35 342	0	329 378
Total financial expenses		37 711	0	348 354
NET FINANCIAL INCOME AND EXPENCES		(1 708)	0	(15 058)
ORDINARY RESULT BEFORE TAXES		(44 989)	0	80 624
Tax on ordinary result		0	0	0
ORDINARY RESULT		(44 989)	0	80 624
TO MAJORITY INTERESTS		(44 989)	0	80 624
APPLICATION AND ALLOC.				
To/from other equity	4	(44 989)	0	80 624
TOTAL APPLICATION AND ALLOCATION		(44 989)	0	80 624



Balance sheet pr. 31.12.2021

	Note	31.12.2021	31.12.2020
ASSETS			
CURRENT ASSETS			
Receivables			
Trade receivables		124 974	108 465
Other short-term receivables	5	5 868	28 829
Total receivables		130 842	137 294
Bank deposits, cash in hand, etc.	6	1 011 039	841 240
TOTAL CURRENT ASSETS		1 141 881	978 534
TOTAL ASSETS		1 141 881	978 534
EQUITY AND LIABILITIES			
EQUITY			
Retained earnings			
Other equity	4	220 839	254 359
Total retained earnings		220 839	254 359
TOTAL EQUITY		220 839	254 359
LIABILITIES			
CURRENT LIABILITIES			
Accounts payable		51 310	143 425
Other currents liabilities	2,5	869 732	580 751
TOTAL CURRENT LIABILITIES		921 043	724 175
TOTAL LIABILITIES		921 043	724 175
TOTAL EQUITY AND LIABILITIES		1 141 881	978 534

Trondheim ___/___2022

Sverre Quale
CEO



Notes 2021

Accounting principles

The annual financial statements have been prepared in accordance with the Accounting Act and Good accounting practice for small enterprises.

Current assets and current liabilities

Current assets and current liabilities generally include items due for payment within one year after the last day of the accounting year, as well as items related to the product cycle. Current assets are valued at the lower of cost and assumed fair value.

Fixed assets and long-term liabilities

Fixed assets comprise assets intended for permanent ownership and use. Fixed assets are valued at acquisition cost. Tangible fixed assets are capitalized and depreciated over the expected economic life of the asset. Tangible fixed assets are subject to a written-down to recoverable amount in case of impairment, which is not expected to be temporary. The write-down is reversed when the basis for the write-down is no longer present.

Recognition

Revenue from the sale of goods and services takes place at the time of delivery. The share of sales revenues related to future services is capitalized as unearned income and is subsequently recognized as income in accordance with delivery of the service.

Receivables

Trade receivables are capitalized at nominal value after deduction of deposition for expected losses. Deposition for expected losses are made based on an individual assessment of the individual receivables. In addition, for other accounts receivable, an unspecified deposition is made to cover expected losses.

Tax

The company is not taxable.



Notes 2021

Note 1 - Member Countries

<u>Member Country</u>	<u>Member Countries Representing Entity</u>
Norway (ERIC Statutory seat)	Norwegian University of Science and Technology (NTNU) together with SINTEF Energy Research (SINTEF ER)
France	The French Geological Survey (BRGM)
Italy	National Institute of Oceanography and Experimental Geophysics (OGS)
The Netherlands	Netherlands Organisation for Applied Scientific Research (TNO)
United Kingdom	British Geological Survey (BGS)

Operating revenue provided by ECCSEL ERIC annual member fees.

Note 2 - Public grants

In 2021, the company has been awarded a grant from the EU for four projects. Earned grants in 2021 are EUR 31 955.

As of 31 Desember 2021, the company has received an advance payment for the grants of EUR 707 947.

Note 3 - Other operating expenses

	This year	Last year
Salary	0	65
Sosial security contributions	0	205
Total	0	270

The company has four employees seconded from NTNU in 2021. Three of the employees are hired in for a full time position, and the fourth are hired on an hourly basis. In 2021, the employees on hourly basis worked for ECCSEL equivalent to a 35% position. The paid salary cost is EUR 336 256 excl. VAT.



Notes 2021

The company has paid remuneration to the auditor with the following amounts:

	2021
Audit	3 074
Total	3 074

Note 4 - Other equity

	Other equity	Total equity
Pr. 1.1.	254 359	254 359
Used for annual result	-44 989	-44 989
Currency differences	11 469	11 469
Pr 31.12.	220 839	220 839

Note 5 - Receivables and debt

	2021	2020
Receivables due later than one year after the balance sheet date	0	0
Liabilities due later than five years after the balance sheet date	0	0

Note 6 - Bank deposits

The bank deposits do not include any restricted funds.



BDO AS
Klæbuveien 127B
7031 Trondheim

Independent Auditor's Report

To the General Meeting in Eccsel European Research Infrastructure Consortium

Opinion

We have audited the financial statements of Eccsel European Research Infrastructure Consortium.

The financial statements comprise:

- The balance sheet as at 31 December 2021
- The income statement for 2021
- Notes to the financial statements, including a summary of significant accounting policies

In our opinion:

- The financial statements comply with applicable statutory requirements, and
- The financial statements give a true and fair view of the financial position of the Company as at 31 December 2021, and its financial performance for the year then ended in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway.

Basis for Opinion

We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing (ISAs). Our responsibilities under those standards are further described in the Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements section of our report. We are independent of the Company as required by laws and regulations and International Ethics Standards Board for Accountants' International Code of Ethics for Professional Accountants (including International Independence Standards) (IESBA Code), and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these requirements. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

Other Matters

The budget figures that appear in the annual accounts have not been audited.

The responsibilities of the Managing Director for the Financial Statements

The Managing Director (management) is responsible for the preparation of financial statements that give a true and fair view in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway, and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the financial statements, management is responsible for assessing the Company's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting insofar as it is not likely that the enterprise will cease operations.



Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with ISAs will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these financial statements.

For further description of Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements reference is made to:

<https://revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>

BDO AS

John Christian Løvaas
State Authorised Public Accountant
(This document is signed electronically)

Penneo document key: EUE6T-VQNHK-7ICCO-YULM2-YQZ1D-XYN2M



PENNEO

The signatures in this document are legally binding. The document is signed using Penneo™ secure digital signature. The identity of the signers has been recorded, and are listed below.

"By my signature I confirm all dates and content in this document."

John Christian Løvaas

Statsautorisert revisor

Serial number: 9578-5999-4-1731660

IP: 188.95.xxx.xxx

2022-06-29 18:31:18 UTC



Penneo document key: EUE6T-VQNHK-7ICCO-YULM2-YQZ1D-XYN2M

This document is digitally signed using Penneo.com. The digital signature data within the document is secured and validated by the computed hash value of the original document. The document is locked and timestamped with a certificate from a trusted third party. All cryptographic evidence is embedded within this PDF, for future validation if necessary.

How to verify the originality of this document

This document is protected by an Adobe CDS certificate. When you open the

document in Adobe Reader, you should see, that the document is certified by **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. This guarantees that the contents of the document have not been changed.

You can verify the cryptographic evidence within this document using the Penneo validator, which can be found at **<https://penneo.com/validate>**



Skatteetaten

Vår dato 17.04.2020	Din/Deres dato 25.03.2020	Saksbehandler Lars Waalorp
800 80 000 Skatteetaten.no	Din/Deres referanse AR366236239	Telefon 32212244
Org.nr 974761076	Vår referanse 2020/5301383	Postadresse Postboks 9200 Grønland 0134 OSLO

ECCSEL EUROPEAN RESEARCH INFRASTRUCTURE CONSORTIUM
Kolbjørn Hejes vei 1A
7034 TRONDHEIM

Att. Lena Kristiansen, SpareBank 1 Regnskapshuset SMN AS

Tillatelse til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på engelsk for ECCSEL European Research Infrastructure Consortium, org.nr. 919 298 243

Vi viser til deres brev av 25. mars 2020 der det søkes om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk for ECCSEL European Research Infrastructure Consortium.

Skattekontoret gir på bakgrunn av en konkret helhetsvurdering ECCSEL European Research Infrastructure Consortium dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk, jf. regnskapsloven § 3-4 tredje ledd. Dispensasjonen gjelder så lenge opplysningene som danner grunnlaget for vedtaket ikke endres vesentlig.

Kopi av dette brevet må sendes til Regnskapsregisteret i Brønnøysund sammen med årsregnskapet. Den regnskapspliktige må selv dokumentere ved dette brev at tillatelse er gitt.

Bakgrunn

ECCSEL European Research Infrastructure Consortium er et foretak som er registrert med formålet "Drift og utvikling av europeisk forskningsinfrastruktur innen CO2-fangst, transport og lagring". Årsregnskapet skal brukes og godkjennes av medlemsforsamlingen. Medlemsforsamlingen består av representanter fra de ulike medlemslandene, som er Norge, Italia, Frankrike, Nederland og Storbritannia.

Skattekontorets vurdering

Etter regnskapsloven § 3-4 tredje ledd skal "årsregnskapet og årsberetningen [...] være på norsk. Departementet kan ved [...] enkeltvedtak bestemme at årsregnskapet og/eller årsberetningen kan være på et annet språk."

I Ot. prp. nr. 42 (1997-1998) Om lov om årsregnskap mv., er det uttalt følgende om regnskapslovens formål, jf. pkt. 1.1:

"Regjeringen har som siktemål at regnskapsloven skal bidra til informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere. Regnskapsbrukerne er dels investorer og kreditorer som tilfører kapital til foretakene, og dels andre grupper som har interesse av å vite hvordan foretaket drives, f.eks. de ansatte og lokalsamfunnet. Informasjonen til kapitalmarkedet skal gi grunnlag for riktig prising av finansielle objekter. Riktig prisdannelse på aksjer er en forutsetning for at ressursbruken i



samfunnsøkonomien skal bli best mulig. Gode regnskaper vil også gjøre det vanskeligere for markedsdeltakere å ta ut spekulasjonsgevinster med basis i skjevt fordelt informasjon.”

Det fremgår således at et av hovedformålene med regnskapsloven er å bidra til "informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere". Regnskapsbrukere vil omfatte, jf. uttalelsen i proposisjonen, blant andre investorer, kreditorer, ansatte og lokalsamfunnet.

Det er etter skattekontorets vurdering derfor avgjørende ved vurdering av om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og/eller årsberetning på norsk kan gis, at det ikke foreligger mulige brukere av regnskapsinformasjon som blir vesentlig berørt negativt ved en eventuell dispensasjon.

Det er særlig hensynet til brukerne av regnskapsinformasjon som skal vurderes ved en dispensasjonssøknad. I denne vurderingen har skattekontoret lagt særlig vekt på at foretaket er et internasjonalt forskningssamarbeide hvor alle sentrale aktører behersker og benytter engelsk.

Vennligst oppgi vår referanse ved henvendelse i saken.

Med hilsen

Lars Waalorp
seniorrådgiver
Brukerdialog, brukerkontakt
Skatteetaten

Dokumentet er elektronisk godkjent og har derfor ikke håndskrevne signaturer.